

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

NOV 14 1979



Distr.
LIMITED

A/C.2/34/L.43
9 November 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать четвертая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 12 повестки дня

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

Алжир, Ангола, Бенин, Берег Слоновой Кости, Ботсвана, Бурунди, Верхняя Вольт, Габон, Гаити, Гана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Джибути, Египет, Заир, Замбия, Кения, Коморские Острова, Конго, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Мали, Мозамбик, Нигер, Нигерия, Объединенная Республика Камерун, Объединенная Республика Танзания, Острова Зеленого Мыса, Руанда, Сан-Томе и Принсипи, Свазиленд, Сейшельские Острова, Сенегал, Сьерра-Леоне, Того, Тунис, Уганда, Чад, Экваториальная Гвинея и Эфиопия: проект резолюции

Помощь Сейшельским Островам

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3421 (XXX) от 8 декабря 1975 года об осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, в которой она настоятельно призвала специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций оказывать помощь недавно получившим независимость и вновь образовавшимся государствам,

ссылаясь на свои резолюции 31/156 от 21 декабря 1976 года и 32/185 от 19 декабря 1977 года, в которых она настоятельно призвала все правительства, в частности, правительства развитых стран, оказать поддержку, в контексте своих программ помощи для осуществления конкретных действий, предусмотренных в интересах развивающихся островных стран, и в которых она также призвала все организации системы Организации Объединенных Наций осуществлять в рамках их соответствующих сфер компетенции надлежащие конкретные меры в интересах развивающихся островных стран,

ссылаясь также на свою резолюцию 32/101 от 13 декабря 1977 года, в которой она просила Генерального секретаря мобилизовать финансовую, техническую и экономическую помощь международного сообщества в интересах Сейшельских Островов,

ссылаясь далее на свою резолюцию 33/129 от 19 декабря 1978 года, в которой она, в частности, одобрила программу экономической помощи Сейшельским Островам,

принимая к сведению рекомендацию Комитета по планированию развития, предложенную на его четырнадцатой сессии в ответ на просьбу Сейшельских Островов о включении их в список наименее развитых стран, в отношении того, что Сейшельским Островам следует оказывать помощь в течение оставшихся лет текущего десятилетия и что особые трудности и потрясения, испытываемые Сейшельскими Островами, требуют принятия специальных мер 1/,

изучив доклад Генерального секретаря от 28 июня 1978 года 2/, содержащий доклад миссии, которая была направлена на Сейшельские Острова в соответствии с резолюцией 32/101 Генеральной Ассамблеи,

будучи озабочена постоянными структурными диспропорциями в экономике страны, исключительной зависимостью от индустрии туризма и серьезной зависимостью страны от импорта,

принимая к сведению неблагоприятные демографические и географические особенности Сейшельских Островов - небольшое население, значительная разбросанность большого числа островов и географическая удаленность страны, - которые вызывают особые проблемы развития,

1/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1978 год, Дополнение № 6 (E/1978/46 и Corr.1), пункт 99.

2/ A/33/139.

отмечая, что без нормального транспортного сообщения и линий связи развитие в любой области будет затруднено,

принимая к сведению проекты, которые миссия в консультации с правительством определила в качестве первоочередных или требующих скорейшего осуществления 3/,

1. выражает признательность Генеральному секретарю за принятые им меры по организации программы международной экономической помощи для Сейшельских Островов;
2. полностью одобряет оценку и рекомендации, содержащиеся в докладе Генерального секретаря, и обращает внимание международного сообщества на потребности в помощи для осуществления проектов и программ, указанных в этом докладе;
3. обращает внимание международного сообщества на особые проблемы развития, с которыми Сейшельские Острова сталкиваются как развивающаяся островная страна с небольшим населением;
4. призывает государства-члены, в свете рекомендации Комитета по планированию развития и в соответствии с предыдущими резолюциями Генеральной Ассамблеи, предоставить Сейшельским Островам в первоочередном порядке особую помощь и льготы и специально рассмотреть вопрос о скорейшем включении Сейшельских Островов в новый список наименее развитых стран на третье Десятилетие развития на основе последних данных;
5. повторяет свой призыв к государствам-членам, региональным и межрегиональным организациям и другим неправительственным органам оказывать Сейшельским Островам финансовую, материальную и техническую помощь, которая позволила бы им создать социальную и экономическую инфраструктуру, необходимую для обеспечения благосостояния их народа;
6. предлагает Программе развития Организации Объединенных Наций, Детскому фонду Организации Объединенных Наций, Мировой продовольственной программе, Всемирной организации здравоохранения, Организации Объединенных Наций по промышленному развитию, Продовольственной и сельскохозяйственной Организации Объединенных Наций, Всемирному банку и Международному фонду сельскохозяйственного развития обратить внимание их руководящих органов на необходимость рассмотрения ими особых потребностей Сейшельских Островов и сообщить Генеральному секретарю к 15 августа 1980 года о решениях, принятых этими организациями;
7. обращает внимание международного сообщества еще раз на специальный счет, открытый Генеральным секретарем в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций в соответствии с резолюцией 32/101 Генеральной Ассамблеи в целях содействия направлению средств Сейшельским Островам;

3/ См. там же, приложение, раздел IV.

8. предлагает соответствующим организациям и программам системы Организации Объединенных Наций сохранять на прежнем уровне и расширять свои настоящие и будущие программы помощи Сейшельским Островам и осуществлять тесное сотрудничество с Генеральным секретарем в организации эффективной международной помощи и периодически сообщать ему о принятых ими мерах и о предоставленных ими ресурсах;

9. просит Генерального секретаря:

а) продолжать свои усилия по мобилизации ресурсов, необходимых для эффективного осуществления программы финансовой, технической и материальной помощи Сейшельским Островам;

б) рассмотреть с правительством Сейшельских Островов вопрос об организации совещания доноров и в связи с этим координировать усилия с Программой развития Организации Объединенных Наций, Экономической комиссией для Африки и Всемирным банком;

с) обеспечить надлежащие финансовые и бюджетные мероприятия для продолжения организации международной программы помощи для Сейшельских Островов и мобилизации помощи;

д) постоянно следить за положением на Сейшельских Островах, поддерживать тесную связь с государствами-членами, региональными и другими межправительственными организациями, соответствующими специализированными учреждениями и международными финансовыми организациями и информировать Экономический и Социальный Совет на его второй очередной сессии 1980 года о текущем состоянии специальной программы экономической помощи для Сейшельских Островов;

е) принять меры для своевременного проведения обзора экономического положения Сейшельских Островов и прогресса, достигнутого в организации и осуществлении специальной программы экономической помощи для этой страны, с тем чтобы Генеральная Ассамблея могла рассмотреть этот вопрос на своей тридцать пятой сессии.
